



暑かつた長い一日が終わりかけようとしていた。日暮にはまだ時間があるのだが、日が陰りわずかに風も出てきて、夏の夕方が見せるほつとした一時である。今年の「えちごかわぐち物語夏 川口まつり」は、参議院議員の投票日が七月二十九日となつたため、一週間繰り上げて二十一、二十二日の両日となつたのである。まつり初日、役場庁舎の正面に祭壇を設えたステージから、武者行列の一隊は実際に美しく見えた。今年の中学生は七十三名で、途中一人の落伍者もなく、無事全員が広場に整列している。今日も日中は三十三度を越す真夏日であったが、この数年暑さが余りに厳しいためにりタイアする生徒が出ている程である。ほぼ一時間の道のりをやっと広場に到着しても、立っているのが精一杯の様子であったので、今年は床

## コラム

### 町長室から ⑧

川口町長 星野和久

几(野外使用の腰掛けの一種)を用意して座つてもらうこととした。この武者行列のパレードも、最初は成人によるものであつたが、途中飲酒して隊列を乱したり脱落する者が出了ため、生徒たちを仲間に入れてやつたところきちんとできただので、三回目以降現在の形になつたと聞いている。義務教育期間の最終年次に、記念として参加する思い出づくりの行事として定着したのである。しかし、生徒たちが主演する。しかし、生徒たちが主演する。しかし、生徒たちが主演すること。保存会の皆さんの中となり有志の方も協力して、初めてこのような行事が行われることに私達は感謝したいと思う。それにしても今年の武者行列は近年なく立派な出来映えであった。広場に到着しても元気があり、女子生徒の口につけた紅の色がとても初めに印象に残つている。



アヤメ（アヤメ科）  
中臣女郎 萬葉集 卷4—六七五  
（おみえし）女郎花が咲く沢に生い立つてゐる花かつみといふれば、かつてない恋の炎に身を焼いてゐるわたし……の意。

萬葉集にただ一度登場する花です。「かつみ」

から「かつても」の語を引き出す働きをしています。「かつみ」は真菰、あるいはアヤメ科のノハナショウブをいう地方もあるようですが、定説はありません。とはいこの歌は、花かつみから音感を連ねていかつて知らなかつた恋の苦しみを訴え、切なるものがあります。歌は大伴家持に贈ったものですが、情熱的な女性だったらしく、激しい一途さが見えます。なお萬葉集には家持の返歌は見られません。

アヤメはやや乾いた草地に生える多年草。葉は長さ30~60cm、幅は0.5~1cmの剣形で、花茎は高さ30~60cmになり、紫色の花を二、三個つけ、外花被片は長さ約6cmで先は垂れ、中央から爪部にかけて黄色の網状の模様があります。花期は五~六月で、ほぼ日本全土に分布しています。

アヤメは葉のつき方が文目模様になつてゐるからとか、外花被片に網状の模様があるので綾目と呼ぶようになつたとかいわれていますが、いずれも俗説の域を出るものではありません。

(写真・文 木沢 鈴木良治さん)

**あとがき**  
夏休みのない大人はかわいそうと思っていた小学生の頃。ラジオ体操にブール、たっぷりの宿題に追われ、真っ黒になつて遊びまわっているうちに、夏休みはあつという間に過ぎていきました。かわいそうな大人になった今、1ヶ月も休みがあつたら何をして過ごそう? あてもなく放浪の旅に出てみたり、優雅に避暑地で過ごせたら最高だけ、きっと家でゴロゴロ、ビールを片手に高校野球を観戦しているのが才なんだろうな。



## 力作ぞろい 万灯行列



## えちごかわ 川口



## ぐち物語・夏 まつり



### ふるさと踊り

青く澄み切った空から、強  
い日差しが照りつける中、子  
供たちの「ワッショイワッショ  
イ」の大きな掛け声とともに、  
えちごかわぐち物語・夏川口  
まつりが始まりました。

勇壮な「武者行列」、華や  
かな「万灯行列」「大民踊流  
し」、「花火大会」など、二日  
マックスを迎えるました。

フィナーレでは、「ふるさ  
と踊り」で参加者全員が一つ  
の輪となり祭りは最高潮に。  
「観て・参加して・楽しめる」  
夏の祭典川口まつりがクリイ  
マックスを迎えるました。

おらが自慢ショー



## パソコン講習会空き状況一覧表 (各回定員20名)

コース名	日 程	時 間	空数(人)
平日夜間 5日間	8月6日~10日	19:00 ~21:30	1
	8月20日~24日		5
	9月10日~14日		2
	10月15日~19日		1
	11月19日~23日		2
	12月3日~7日		7
	1月28日~2月1日		16
平日昼間 4日間	10月1日~4日	13:00 ~16:00	3
	1月21日~24日		8
土日昼間 2日間	8月11・12日	9:00 ~12:00 13:00 ~16:00	3
土日夜間 6日間	8月4・5・11・12・18・19日	19:00 ~21:00	2

パソコン講習会大盛況  
あなたもパソコンに挑戦してみませんか?

町民の皆さん(IT(情報通信技術)基礎技能の修得を目的としたパソコン講習会は、今年5月から始まり、これまでに120名以上の方が修了しました。

講習内容は、全12時間の講義の間に、電源の入り・切りの初步的な事からインターネットやメールなどの最新の技術の修得まで多岐にわたり、パソコン講習の専門家が参加者のレベルに応じて丁寧な指導を行なっています。参加者の年代層は幅広く、20代の若い世代から、80代のお年寄りまで幅広い方が参加しています。

講習会も中盤にさしかかり、参加者から感想がたくさん寄せられていますので、一部をご紹介します。

幼児医療費助成  
更新のお知らせ

幼児(1~3歳)医療費助成の受給者証の有効期間が8月末で終了します。新しい受給者証を交付しますので、更新の手続きを忘れずに行いましょう。

## 対象幼児

1~3歳(満1歳に達した日の属する月の翌月から満4歳に達した日の属する月の末日まで)

## 交付期間

8月31日(金)以降(休日を除く)  
8時30分~5時15分

必要書類  
・医療保険証(対象幼児が記載されている保険証)  
・児童手当を受給している方は、その認定通知書

・印鑑  
・旧受給者証(現在受給者証の交付を受けている方)  
・申請書(役場にあります)

ひどく慣れないことで疲れましたが、楽しかったです。  
(60代男性)

申込方法

都合の良いコース日程をご指定ください。先着順で定員になります。次第締め切ります。

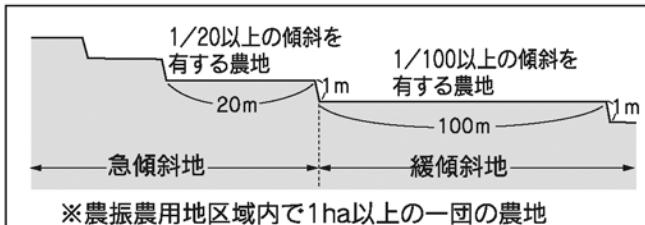
対象 20才以上の町内在住又は在勤の方

(40代女性)

生涯学習課  
会場 生涯学習センター学習室  
申込み・問い合わせ 教育委員会  
受講料 無料  
勤の方

89-21119

## 図) 対象農地は?



中山間地域の活性化や農地保全などを目的に平成12年度から実施されている「中山間地域等直接支払制度」が2年目を迎え、各集落で、さまざまな活動の実践が始まりました。

「中山間地域等直接支払制度」とは?

農地の法面保護植物として注目を浴びる「ヒメイワダレ草」の配布の様子

対象農地は?

国・県・町が集落協定を締結した集落に対し交付金を支払う制度です。

農地が対象となります。(上図参照)

集落協定とは?

対象となる農地の耕作者等が交付金の使用方法や共同取組活

動等を定め、5年間継続して営農活動を実施することに参加者全員が同意し締結するものです。

交付金の額は?

○急傾斜農地(20分の1以上の傾斜地)

10アール当たり21,000円

○緩傾斜農地(急傾斜農地に連なる100分の1以上の傾斜地)

10アール当たり8,000円

※交付金の約2分の1は集落の共同取組活動に使用することとなっています。

この制度により、平成12年度に17集落、今年度1集落の計18集落が集落協定を締結しました。各集落の共同取組活動の内容は、農道や用排水路の補修の他、「多面的機能を増進する活動」として各集落とも、下表のとり取り組んでいます。また、6月4日には中山間地農業技術センターの協力により、法面保護植物として注目を浴びている「ヒメイワダレ草」

## 表) 各集落の取り組み状況

集 落 名	協定農地面積		協定参 加者数 (人)	多面的機能を増進する活動
	急傾斜 (m <sup>2</sup> )	緩傾斜 (m <sup>2</sup> )		
相川第2集落	73,626	29,632	19	景観作物等を作付、景観の美化を図る
相川第1集落	55,001	347,534	69	対象農地の法面にヒメイワダレ草を定植し法面保護に努める
武道窪集落	94,102	0	28	ふき等の作付により高付加価値型農業の推進を図る
貝の沢集落	42,727	0	21	対象農地の法面にヒメイワダレ草を定植し法面保護に努める
岬集落	37,137	0	7	景観作物等を作付、景観の美化を図る
野田集落	61,284	0	9	水路周辺の雜木等を炭にし、その炭をため池に設置し水循環作用を促進する
田麦山和田窪集落	42,385	0	11	景観作物等を作付、景観の美化を図る
田麦山下畠集落	19,171	0	6	景観作物等を作付、景観の美化を図る
田麦山ホソダ集落	20,310	0	7	景観作物等を作付、景観の美化を図る
和南津ブリ山集落	17,428	0	5	景観作物等を作付、景観の美化を図る
和南津谷内集落	45,407	0	20	景観作物等を作付、景観の美化を図る
田麦山岩出集落	45,023	0	22	対象農地の法面にヒメイワダレ草を定植し法面保護に努める
小高集落	30,615	0	5	景観作物等を作付、景観の美化を図る
田麦山岩栗園之集落	48,949	0	12	景観作物等を作付、景観の美化を図る
小和北集落	42,404	0	6	景観作物等を作付、景観の美化を図る
和南津岩ン田集落	59,503	0	20	景観作物等を作付、景観の美化を図る
中山集落	50,442	16,718	20	景観作物等を作付、景観の美化を図る
合 計	810,521	393,884	297	

中山間地における農業は、業者の高齢化、担い手の減少等、さまざまな問題があり、耕作放棄地の増加が懸念される中、この制度を機に、各集落とも集落の活性化や農地の保全のために、協定者全員で活動しています。



# 各種大会結果

(敬称略)

## ■中越地区中学校各種大会

〈陸上競技〉 (7/5・6 十日町)  
(県総体出場のみ掲載)

男子走り高跳び 2位 小林悠希  
男子三段跳び 7位 星野亘  
男子三種競技A 3位 小林悠希  
男子三種競技B 5位 星野亘  
〈柔道〉 (7/11・12 栃尾市)  
(県総体出場のみ掲載)

女子個人戦 3位 真島愛美

## ■第38回北魚沼郡少年柔道大会 (6/24 守門村)

中学生の部 優勝 川口中学校Aチーム  
(古田島知則、関洋志、関将太、関拓真、小山浩文、大野健二)  
小学生高学年の部 準優勝 川口柔道会  
(高橋祐太、大渕綾、関裕子、坂牧裕介、関博子、関光博、中林駿)



◀中学生の部 優勝  
川口中学校Aチーム



小学生高学年の部 準優勝  
川口柔道会

## NT21新潟アマチュアパー3ゴルフ大会のご案内

県内でも人気のある、眺望が最高の難コース「川口ゴルフ場」で「NT21アマチュアパー3ゴルフ大会」が開催されます。パー3ゴルフの面白さをより一層知ってもらい、ゴルフ愛好者の親善を深め、また健康増進のために、皆さんも参加してみませんか。

期 日 10月6日(土)・7日(日) ※いずれか1日

会 場 川口ゴルフ場

参 加 費 5,000円

(プレー費、パーティー費含む)

\*7日前からのキャンセルは2,000円の  
キャンセル料をいただきます。

競技方法 18ホールストロークプレー

申込期限 9月24日(月)

申 込 先 川口ゴルフ場 T E L 89-3333  
F A X 89-3398



優勝者には海外旅行が贈られるなど、豪華賞品多数をご用意しています！

## ■長岡地区社会人リーグ戦バドミントン大会(4~7月)

12部 優勝 UNI T Y川口A

15部 優勝 UNI T Y川口B

## ■第9回町民バドミントン大会(5/17~6/21 川口中学校)

Aクラス 優勝 青柳庄一・丸山弘子組  
2位 今井誠・笛崎弘子組  
3位 大渕雅弘・笛崎和樹組  
Bクラス 優勝 石坂信行・星野和樹組  
2位 小林悠希・目黒翔太組  
3位 平沢正伸・柳宏組

## ■第36回町民ゲートボール大会 (7/4 スパーク川口)

優勝 田麦山Aチーム  
2位 田麦山Bチーム  
3位 相川・貝之沢チーム  
牛ヶ島チーム

## ■第13回町長杯親善少年野球大会 (7/15 キャンパス川口野球場)

優勝 若獅子  
2位 東部ファイターズ

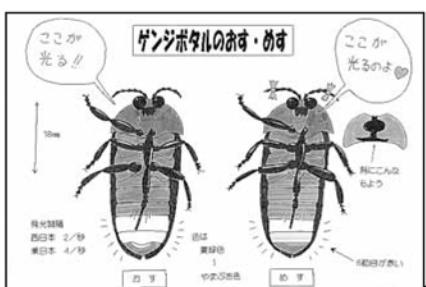
## ■川口町野球選手権大会2001

(7/11現在結果 キャンパス川口野球場)

今年より大会の方法を変えて行われている川口町野球選手権大会（1年間で42試合）の前半戦が終了しました。キャンパス川口野球場で行われている激戦をぜひ見に来てください！(19:30~21:30)

勝点順位		勝率順位	
1位	シバックス(15点)	1位	シバックス(0.830)
2位	59ers(13点)	2位	59ers(0.800)
	パイレーツ(13点)	3位	パイレーツ(0.670)

勝点：勝3点、引分1点、負0点



▲松岡先生の楽しいイラストで、ほたるの生態をわかりやすく説明



自然との共生を基に、みんなで一日でした。自然・環境保全の大切さを感じた

6月30日、キャンパス川口ピクニック広場において、ほたる祭りが行われました。内・県内外から親子連れなど約60名の方々が参加。絵本作家の松岡達英先生から「ほたるの生態」について詳しく説明をしていただくうちに周辺はしだいに暗くなり、やがてほたるが幻想的な光を出すと、参加者から歓声が湧き上がりました。

## 心癒す幻想的なほたるの光



保育園  
だより

おたんじょうびおめでとう！  
西川口保育園

毎月、子どもたちが楽しみにしている誕生会。誕生児のお家の方もお招きして、みんなでお祝いしています。親子一緒に記念写真を撮ったり、みんなでゲームを楽しんだりしています。また、誕生会の給食献立は特別メニューなので、これも楽しみのひとつです。8月24日の川西神社のお祭りには、みんなで作った「おみこし」をかついで保育園の近くをワッショイ！ワッショイ！と賑やかに練り歩きます。皆さん応援してくださいね。



野菜等を販売してみたい方は、直売所又は役場農林課 (☎ 89-3113)までお問い合わせください。



春から会合を開いて準備を進めていた農産物直売所が7月20日にオープンしました。

オープンの日が

新鮮野菜直売所が  
オープンしました  
あまい「西倉すいか」できました！



▼すいかの糖度を測っている様子



今、西倉地区では特産西倉すいかの出荷が最盛期を迎え、西倉すいか組合の皆さんは早朝から収穫に汗を流しています。すいかの甘さは天候に左右されますが、今年は作柄も良く、糖度はどれも13度以上と味も上々。農協を通じて主に関東方面に出荷され、評判もなかなかのようです。立派なすいかの出来栄えに、農家の皆さんもにつり笑顔。連日続く全国的な猛暑も、すいかの売れ行きに貢献してくれそう？

